

 sugar dog

**DE** Schonender Ohrreiniger mit natürlichen Komponenten wie Kamille und Hamamelis, die den äußerlichen Gehörgang nachhaltig pflegen. Hilft bei Verschmutzungen durch Ohrenschmalz oder äußere Einflüsse sowie Juckreiz und Ohrenrutschen. Auch für empfindliche Tierohren (Hund, Katze, Pferd,...) geeignet.

**Anwendung:** Vor Gebrauch schütteln. Flaschenspitze ohne Druck an die Ohröffnung legen und etwas Ohrreiniger in den Gehörgang einfließen lassen. An der Ohröffnung austretende Flüssigkeit mit einem Tuch aufsaugen, bevor das Tier mit dem Kopf schüttelt. Bei stark verschmutzten Gehörgängen 1 bis 2 Mal täglich, zur Vorbeugung und zur Pflege 1 bis 2 Mal wöchentlich anwenden.

**Inhaltsstoffe nach INCI:** Aqua, Propylene Glycol, Matricaria Chamomilla flower extract, Hamamelis Virginiana extract, Lactic Acid, Diethylhexyl Sodium Sulfosuccinate.

**EN** Gentle ear cleaner with natural components such as chamomile and witch hazel, which provide lasting care for the external ear canal. Helps to remove dirt from earwax or external influences, as well as itching and ringing in the ears. Also suitable for sensitive animal ears (dog, cat, horse,...)

**Application:** Shake before use. Place the tip of the bottle against the ear opening without applying pressure and allow some ear cleaner to run into the ear canal. Absorb any liquid escaping from the ear opening with a cloth before shaking the animal's head. If the ear canals are very dirty, use 1 to 2 times a day. For prevention and care, use 1 to 2 times a week.

**Ingredients according to INCI:**

Aqua, Propylene Glycol, Matricaria Chamomilla flower extract, Hamamelis Virginiana extract, Lactic Acid, Diethylhexyl Sodium Sulfosuccinate.

Ch. u. MHD-Ende, DLC (Best before date):  
siehe Aufdruck / voir étiquette / zie opdruk

Krämer Pferdesport  
4. Industriestraße 1 + 2  
D-68764 Hockenheim  
Tel. +49(0)180-6949400  
www.kraemer.de

Felix Bühler  
Ringsstrasse Nord 43  
CH-5600 Lenzburg  
Tel. +41(0)848-803380  
www.felix-buehler.ch

431111E



4064547068585



EAR CLEANER

OORREINIGER

DETERGENTE PER  
LE ORECCHIE

NETTOYANT POUR  
OREILLES

250 ml e

**NL** Zachte oorreiniger met natuurlijke componenten zoals kamille en hazelnoot, die de uitwendige gehoorgang duurzaam verzorgen. Helpt tegen vervuiling door oorsmeer of invloeden van buitenaf, maar ook tegen jeuk. Aangewezen voor gevoelige dierenoren (hond, kat, paard, ...)

**Toepassing:** Schudden voor gebruik. Plaats het uiteinde van de fles zonder druk op de ooringopening en laat een beetje oorreiniger in de gehoorgang lopen. Verwijder met een doek de vloeistof die bij de ooringopening naar buiten komt, voordat het dier met zijn kop schudt. Als de gehoorgangen erg vuil zijn, gebruik deze dan 1 tot 2 keer per dag, voor preventief en verzorgend gebruik 1 tot 2 keer per week.

**Samenstelling volgens INCI:**

Aqua, Propylene Glycol, Matricaria Chamomilla flower extract, Hamamelis Virginiana extract, Lactic Acid, Diethylhexyl Sodium Sulfosuccinate.

**IT** Detergente delicato per le orecchie con ingredienti naturali, quali camomilla e amamelide, in grado di garantire una cura duratura del canale uditivo esterno. Efficace contro contaminazioni da cerume o da influenze esterne, nonché contro il prurito e contro lievi infiammazioni. Ideale anche per orecchie di animali sensibili (cani, gatti, cavalli, ...).

**Applicazione:** agitare bene prima dell'uso. Posizionare la punta del flacone sull'apertura dell'orecchio senza esercitare pressione e lasciare che un po' di detergente per le orecchie coli nel canale uditivo. Tamponare il liquido in esubero che potrebbe fuoriuscire dall'apertura dell'orecchio con un panno prima che l'animale scuota la testa. Per canali uditivi molto sporchi, applicare il prodotto da 1 a 2 volte al giorno, per la prevenzione e la cura, da 1 a 2 volte alla settimana.

**Ingredienti secondo INCI:**

Aqua, Propylene Glycol, Matricaria Chamomilla flower extract, Hamamelis Virginiana extract, Lactic Acid, Diethylhexyl Sodium Sulfosuccinate.

**FR** Nettoyant pour oreilles doux à base d'ingrédients d'origine naturelle tels que la camomille et l'hamamelis, pour soigner durablement le conduit auditif. Peut avoir un effet positif en cas d'encrassement dû à une accumulation de cérumen, ou d'influences externes comme des inflammations et démanagements intenses au niveau des oreilles. Adapté aux oreilles sensibles des animaux (chiens, chats, chevaux, etc.).

**Utilisation :** Bien agiter avant emploi. Placer l'aplicateur délicatement à l'entrée du conduit auditif et laisser couler quelques gouttes du produit. Essuyer le liquide ressortant de l'oreille avec un tissu avant que l'animal ne secoue la tête. 1 à 2 fois par jour en cas d'encrassement important du conduit auditif. 1 à 2 fois par semaine en usage préventif.

**Constituants INCI :** Aqua, Propylene Glycol, Matricaria Chamomilla flower extract, Hamamelis Virginiana extract, Lactic Acid, Diethylhexyl Sodium Sulfosuccinate.